

سرشناسه:

قدردان قرامالکی، محمدحسن، ۱۳۴۴ -

Qadrdan Qaramaliki, Muhammad Hasan

عنوان قرارداد:

قرآن و پلورالیزم، اندونزیایی

عنوان و نام پدیدآور:

Al-Qur'an Dan Pluralisme Agama Islam, Satu Agama Diantara
Jalan Yang Lurus Dan Toleransi Sosial / Muhammad Hasan Qadrdan

Qaramaliki: penerjemah Abdurrahman Arfan

Qum: Al-Mustafa International Translation and Publication Center

مشخصات نشر:

1374 = 2054

مشخصات ظاهری:

۱۷ ص. ۲/۵ × ۱/۵ م. ۴

فهرست اصلی:

مرکز بین‌المللی ترجمه و نشر المصطفی (ع)، ۱۳۹۳/۲۶۰/پ ۱۶۷

فهرست فرعی:

نماینده‌گی المصطفی (ع)، اندونزی؛ ۹

شابک:

۹۶۴-۱۹۵-۰۳۲-۵

وضعیت فهرست نویسی: فینا

یادداشت:

اندونزیایی.

موضوع:

کثرت‌گرایی مذهبی — اسلام

شناسه افزوده:

عرفان، عبدالرحمان، مترجم

شناسه افزوده:

Arfan, Abdurrahman

رده‌بندی کنکره:

BP ۲۲۹/ق ۳۵ ق ۲۰۴۹۵۱۹ ۱۳۹۳

رده‌بندی دیویی:

۲۹۷/۴۸

شماره کتابشناسی ملی:

۳۶۴۹۲۸۶

DAFTAR ISI

Al-Qur'an Dan Pluralisme Agama **Islam, Satu Agama Diantara Jalan** **Yang Lurus Dan Toleransi Sosial**

Muhammad Hasan Qadri dan Qaramaliki

penerjemah:
Abdurrahman Arfan



pusat penerbitan dan
penerjemahan internasional al Musthafa

Al-Qur'an Dan Pluralisme Agama Islam, Satu Agama Diantara Jalan Yang Lurus Dan Toleransi Sosial

penerjemah: Muhammad Hasan Qadrdan Qaramaliki

penerjemah: Abdurrahman Arfan

cetakan: pertama, 1393 sh / 2014

penerbit: pusat penerbitan dan penerjemahan internasional al Musthafa

percetakan: Norenghestan

jumlah cetak: 300

ISBN: 978-964-195-032-5

قرآن و پلورالیزم

ناشر: مرکز بین المللی ترجمه و نشر المصطفی ﷺ

تیراژ: ۳۰۰

قیمت: ۱۱۰۰۰۰ ریال

مؤلف: محمد حسن قادردان قرامالکی

مترجم: عبدالرحمان عرفان

چاپ اول: ۱۳۹۳ / ۲۰۱۴ م

چاپخانه: نارنجستان

© Al-Mustafa International Publication and Translation Center

Stores:

- IRAN, Qom; Muallim avenue western , Hujatia, Tel/Fax: +98 25-37839305 - 9
- IRAN, Qom; Boulevard Muhammad Ameen, Block Salariyah. Tel: +98 25-32133106, Fax: +98 25-32133146
- IRAN, Tehran; Inqilab Avenue, midway / Visal Shirazi and Quds, off Osko Street, Block 1003. Tel: +98 21-66978920
- IRAN, Mashad; Imam Reza (r.a.s) Avenue, Danish Avenue Eastern, midway Danish 15 and 17. Tel: +98 51-385 36 59

www.pub.miu.ac.ir miup@pub.miu.ac.ir

kepada semua pihak yang turut andil dalam penerbitan buku ini kami haturkan banyak terima kasih

DAFTAR ISI

Pengantar IICT	xiii
Pengantar Penulis	1
Pendahuluan	5
Agama dan Proses Kesempurnaan	8
Satunya Agama dan Banyaknya Syariat	10
BAB I Al-Qur'an dan Eksklusivisme Islam	13
Islam: Janji yang Diambil dari Para Nabi dan Umat Terdahulu	15
Al-Qur'an, Kitab <i>Nāsikh</i> dan <i>Muhaymin</i>	17
Pro-Kontra <i>Naskh</i>	20
Nabi Muhammad, Nabi Semesta	26
Al-Qur'an: Kitab Semesta	28
Islam dalam Taurat dan Injil	30
Tuduhan terhadap Para Nabi	35
Ahli Kitab	35
Sejarah Nabi Muhammad Saw	37
Asas <i>Mahdawiyyah</i>	39
Mendistorsi Dakwah Nabi	40
Islam, Syarat bagi Ahli Kitab	41
Selain Islam, Tertolak	42
Ahli Kitab dan Status Kafir	45
Larangan Pindah Agama (Murtad)	47
Larangan Mutlak Berbuat Murtad	48
Janji Azab bagi Ahli Kitab	52

Janji Kemenangan Mutlak Islam	53
Menepis Keraguan	57
Distorsi (<i>Tahrif</i>) Taurat dan Injil	63
Adakah Dalil Distorsi dari Al-Qur'an?	65
Isyarat	71
BAB II Al-Qur'an, Toleransi Agama dan Sosial	73
Tiada Paksaan Memeluk Islam	75
Dialog Logis antaragama	79
Menuju Titik Persamaan	81
Larangan Eksploitasi dan Menyembah Makhluk	82
Toleransi dan Berbuat Baik kepada Kafir	84
Sejarah Rasulullah Saw	87
Persamaan Sosial	87
Membela Kaum Minoritas	88
Mengganggu Kafir Dzimmi, Mengganggu Nabi	89
Menghormati Jenazah Yahudi	89
Piagam Pertama Kebebasan Berakidah	90
Sejarah Ali bin Abi Thalib	91
Santun dan Cinta Sesama	91
Menghormati Tradisi Minoritas	92
Pemerhatian terhadap Minoritas	93
Memenuhi Hak Kaum Miskin Ahli Kitab	93
Mengantar Yahudi	94
Toleran pada Khawarij	94
Tidak Shalat di Gereja	95
Apakah Toleransi Islam itu Empati?	96
Kesaksian Pemikir Barat	97

BAB III Memahami Al-Qur'an: Kerancuan

atau Kegagalan?	101
Argumentasi I: Islam sebagai Kepasrahan Total	106
Tinjauan Kritis	109
Eksklusivisme dalam Perspektif Islam	109
Koherensi Islam-nya Umat Terdahulu	
dengan Satu-nya Jalan yang Lurus	112
Definitifnya Bentuk Kata <i>Islam</i>	112
Ayat Sebelumnya	114
Ayat Berikutnya	115
Mendistorsi Pandangan Ahli Tafsir	117
Argumentasi II: Kehendak Tuhan	125
Tinjauan Kritis	128
Al-Maidah [5]:48	128
Adanya Tafsiran Beragam dan Kredibel	128
Kehendak Tuhan	128
Pluralitas Syariat dan Penghapusannya	130
Menafikan Pengutusan Nabi	131
Mengabaikan Ayat Sebelumnya	132
Hawa Nafsu, Faktor Perselisihan dalam Agama	134
Al-Syura [42]:5	138
Kehendak Kuasa Tuhan	138
Hari Kebangkitan	138
Hud [11]:118	140
Kehendak Kuasa Tuhan	140
Hari Kebangkitan	142
Al-Baqarah [2]:148	142
Syariat	144

Istisna	146
Al-Baqarah [2]:148	147
Argumentasi III: Bentuk <i>Nakirah</i> pada <i>Shirât</i> <i>Mustaqim</i>	150
Al-Zukhruf [43]:43	151
Yassin [36]:3-4	151
Al-Fath [48]:2	152
An-Nahl [16]:21	152
Tinjauan Kritis	153
Makna Jalan yang Lurus	153
Tanggapan Otokritik	156
Antara <i>Tankir</i> dan <i>Tanwin Tafkhim</i>	157
Islam Sebelum dan Islam Era Nabi	158
Beberapa Indikasi	158
Argumentasi IV: Tauhid dan Amal Saleh	160
Tinjauan Kritis	164
Al-Baqarah [2]:62	164
Sebab-Turun Ayat dan Keimanan pra-Islam	164
Nilai Predikasi	166
Makna Iman kepada Allah	167
Makna Amal Saleh	168
Komparasi dengan Ayat Lain	169
Al-Baqarah [2]:112	170
Nilai Predikat	171
Penafsiran Islam	171
Memperhatikan Ayat Sebelumnya	172
Ali Imran [3]:64	172

Menyerukan Kadar Minimal	173
Sebelum dan Setelah Ayat	174
Pluralisme Agama atautkah Pluralisme Sosial?	174
Al-Hujurat [49]:13	175
Menjelaskan Satu Pesan Moral	176
Makna Takwa	177
Al-Baqarah [2]:77	177
Argumentasi V: Apresiasi dan Janji Baik Al-Qur'an	
untuk Ahli Kitab	178
Tinjauan Kritis	181
Kaum Mukmin dari Ahli Kitab, Penyambut	
Kedatangan Islam	182
Berita Umat Terdahulu	186
Ahli Kitab dan Muslimin	188
Ahli Kitab yang Saleh dan Bukan Penentang	188
Argumentasi VI: Banyaknya Saksi di Hari Kiamat	191
Tinjauan Kritis	193
Kesaksian atas Kebenaran Risalah Para Nabi	193
Pembatasan Frasa <i>Setiap Umat</i>	195
Argumentasi VII: Hukum Jizyah Ahli Kitab	199
Tinjauan Kritis	201
Deklarasi Perang Melawan Ahli Kitab	201
Menolak Keimanan Ahli Kitab	201
Keluar dari Agama yang Benar	202
Jizyah dan Menghentikan Perang	202
Makna <i>Shâghhirûn</i>	203

Argumentasi VIII: Halalnya Makanan Ahli	
Kitab dan Nikah dengan Mereka	204
Tinjauan Kritis	205
Daftar Pustaka	209
INDEKS	217
IKLAN BUKU	225

www.ketab.ir